

# 中华人民共和国 国务院公報

ZHONGHUA RENMIN GONGHEGUO GUOWUYUAN GONGBAO

十二月三十一日

一九六五年第十六号

(总第三二二号)

一九五四年創刊

## 目 录

中华人民共和国国务院副总理陈毅十二月三十日答日本《赤旗报》 駐北京記者高野好久問.....	(283)
国务院批轉地质部制定的“矿产資源保护試行条例”.....	(289)
矿产資源保护試行条例.....	(290)
中华人民共和国国务院总理周恩来祝賀越南南方民族解放陣綫成立五周年給越南南方民族解放陣綫中央委員會主席团主席阮友寿的电文.....	(295)
中华人民共和国外交部声明(十二月二十八日).....	(296)
中华人民共和国外交部十二月十二日給印度駐华大使館的照会.....	(298)
中华人民共和国駐印度尼西亚大使館十二月九日給印度尼西亚共和国外交部的照会.....	(299)
中华人民共和国駐印度尼西亚大使館十二月十五日給印度尼西亚共和国外交部的照会.....	(301)
中华人民共和国駐印度尼西亚大使館十二月十八日給印度尼西亚共和国外交部的照会.....	(302)
中华人民共和国駐印度尼西亚大使館十二月二十日給印度尼西亚共和国外交部的照会.....	(304)

# 中华人民共和国国务院副总理陈毅

## 十二月三十日答日本《赤旗报》

### 駐北京記者高野好久問

問：一九六五年九月二十九日陳毅副總理在北京舉行的記者招待會，在全世界引起了極大的反應。尤其是在一部分人中間產生了這樣的看法：認為在表明中國決心堅決同美帝國主義的侵略政策進行鬥爭時，做了“過分強硬的發言”。您如何考慮這樣的反應？

答：我也看到了這種反應。我能夠理解這種反應是怎樣產生的，但是我不能同意這種反應。

我以為，認為我的發言“過分強硬”的人大部分是由於不了解美帝國主義窮凶極惡進行侵略的真相。美帝國主義霸占着我國的領土台灣，不斷侵犯我國的領海和領空，對我國進行頻繁的軍事挑畔。美帝國主義在我國周圍建立了一系列軍事基地，矛頭指向我國。美帝國主義不斷擴大侵略越南的戰爭，最近更公開叫囂說我國是“美國的頭號敵人”。請問在這種情況下，我們不採取堅決同美國侵略政策進行鬥爭的方針，還能採取什麼別的方針呢？反對侵略，永遠不會“過分”，事實是美帝國主義太橫蠻，太霸道了。

當然，也還另外有一些人，他們說我的發言“過分強硬”是別有用心的。這些人一心想同美國侵略者和平共處，而我說要同美國的侵略政策進行堅決的鬥爭，他們怎能不感到“過分強硬”呢？

美帝國主義是中國人民的敵人，也是全世界人民的共同敵人。美帝國主義幾乎對全世界所有國家進行控制、干涉、侵略或威脅，企圖獨霸世界。為此目的，它建立了一個在人類歷史上空前龐大的戰爭機器，在國外保有二千二百多個軍事基地和軍事設施，向海外派出了一百多萬侵略軍隊。在這種情況下，中國作為一個社會主義國家，當然要堅決反對美帝國主義的侵略政策和戰爭政策，堅決支持一切被壓迫人民和被壓迫民族爭取自由獨立的正義鬥爭，否則，就是背叛自己的國際主義義務。

堅決反對美國的侵略政策和戰爭政策是全世界人民的根本利益之所在。我深信，我

們这个严正立場是符合世界人民的利益的，一定会得到世界人民的同情和支持。

問：最近在亚非地区发生了很大的动荡，如亚非會議延期召开、印度尼西亚发生政变等。有些人散布論調說，中国被孤立了。您对最近动荡的亚非局势有何看法？同时，我想請您就一九六六年的国际形势，特別是亚非形势的发展，談談您的見解。

答：确实，最近亚非形势发生了很大的动荡。这是亚非人民反帝革命斗争深入发展的表現。尽管在亚非个别地区出現了一些逆流，亚非地区的总的形势是很好的，很有利于亚非人民，很不利于美帝国主义及其走狗。在这里，我要強調指出英雄的越南人民抗美救国斗争的重大国际意义。美帝国主义在侵略越南的战争中节节失败，走投无路，它遭到了全世界人民包括美国人民在内的坚决反对和强烈譴責。胡志明主席号召越南人民“决心坚持战斗，忍受牺牲，不管十年、二十年或更长的时间，直到取得完全胜利。”越南人民在抗美救国斗争中取得的輝煌胜利，鼓舞着全世界人民的斗志。这是当前亚非形势中最重要的一个因素。与此同时，在日本、南朝鮮、刚果(利)、南罗得西亚到处都掀起了反对以美国为首的帝国主义和新老殖民主义的斗争风暴。亚非人民的反帝革命斗争风起云涌，这是亚非形势中的主流。

以美国为首的帝国主义和各国反动派不甘心自己的失败，正倾其全力，对亚非革命力量进行反扑，力图破坏亚非人民团结反帝事业。如果說在个别地区，亚非人民的斗争遭到一些挫折，那只是暫時的現象。各国人民革命斗争从来不是笔直地、而是波浪式地向前发展的。

和有些人散布的論調相反，中国并没有被孤立。就拿你提到的第二次亚非會議延期的这件事來說。中国曾經同許多亚非国家一道，倡议召开第二次亚非會議；当形势变得对召开第二次亚非會議不利的时候，中国又同許多亚非国家一道，本着维护亚非团结的一貫立場，倡议延期召开第二次亚非會議。第二次亚非會議延期了，帝国主义分裂亚非国家的阴谋失败了。中国同絕大多数亚非国家站在一起，我們并不感到孤立。再拿美国阻挠中国在联合国恢复合法权利的事來說。正是在一九六五年，在联合国里第一次出现了美国在这个問題上不能操纵到多数的現象。追随美国的越来越少，支持中国的越来越多。怎么能說中国孤立了呢？

中国沒有孤立，而且我相信，中国也永远不会孤立。因为中国人民坚决站在全世界人

口百分之九十以上的受以美国为首的帝国主义、新老殖民主义和各国反动派控制、欺負、剥削和压迫的人民的一边。尽管在亚非国家中有个別人由于投靠帝国主义，加入了帝国主义的反华大合唱，尽管現代修正主义也从旁配合，叫囂反华，但是，这些人毕竟只是一小撮人，全世界广大的人民是要同中国友好的。我們的朋友遍于全世界。随着反对帝国主义及其走狗的斗争的不断发展，中国的朋友肯定会越来越多。日益孤立的只是那些为美帝张目、叫囂反华的人。

一九六六年将是世界人民反帝革命斗争更加深入、更加发展、取得更大胜利的一年。在新的一年中，亚非某些地区的民族民主革命运动，还可能遇到一些新的困难和挫折，还会出現逆流，对此，我們亚非人民和革命的、进步的政党、团体以及个人必須有所警惕，有所准备。

任何反动的逆流决不能阻止世界革命人民的胜利前进。亚非亿万人民坚决要求把反对以美国为首的帝国主义及其走狗的革命斗争进行到底，前赴后继，勇往直前，这是时代的主流，是任何力量阻擋不住的。現在已經有种种迹象預示着，在亚非地区，在全世界范围内，一个新的、伟大的反美革命风暴不久就将来临。

問：美帝国主义者在越南依然推行着“逐步升級”的政策。特別是最近麦克納馬拉訪問南越后，美帝国主义者大量增派美军去南越，加强对越南民主共和国的轰炸，扩大对老撾、柬埔寨的侵略等，使局势更加紧张起来。中国将如何对待印度支那的这种局势？

答：你說的完全正确，美帝国主义在越南正在繼續推行着“逐步升級”的政策。它在强化对越南的战争的同时，正在部署把侵略越南的战争扩大到老撾、柬埔寨和整个印度支那。与此同时，美帝国主义还指使日本佐藤政府和南朝鲜朴正熙傀儡集团簽訂“日韓條約”，加速复活日本軍国主义，并且策动印度反动派在中印边界不断进行挑衅。很明显，美帝国主义正在把侵略矛头指向印度支那各国人民、中国人民、朝鮮人民和一切不願意做美帝国主义奴隶的亚洲国家和人民，并且企图利用日本反动派把日本人民推向新的战争的灾难，在亚洲进行一場全面的侵略战争。

对美帝国主义，我們不存任何幻想，我們已做好充分准备。我們堅決支持越南人民、老撾人民、柬埔寨人民、朝鮮人民、日本人民以及所有被美帝国主义侵略的人民同美帝国主义斗争到底。不管美帝国主义要什么花招，也不管它怎样“逐步升級”，都不能

改变我們這一嚴正立場。

我們很高興地看到，越來越多的美國人民認識到中國並沒有欺負美國，而是美國在欺負中國；他們已經開始行動起來，反對約翰遜政府的侵略政策和戰爭政策。但是，擺在我們面前的鐵的事實是，美帝國主義的侵略矛頭，越來越明顯地針對着中國。如果美帝國主義一定要把戰爭擴大到中國，我們只有堅決應戰，不獲全勝，決不收兵。我們將同亞洲人民以及全世界人民一道，為打倒美帝國主義這個當代的侵略和戰爭禍首，作出自己應有的貢獻。

問：中國以及全世界人民在物質上和道義上支援了越南人民的鬥爭。與此相關聯，一九六五年春通過西方報界傳出了所謂中國阻撓蘇聯援越物資運輸的謠言，最近又重新出現了這樣的宣傳。請您談談這一事件的真相。

答：中國對蘇聯要求我們幫助運輸給越南的軍事物資，均按協議及時轉運，全部是免費的。這就是事實真相。所謂中國阻撓蘇聯給越南的軍事物資運輸完全是蓄意的造謠誹謗。

蘇聯是一個最大的歐洲社會主義國家，如果它真要援助越南人民，本來可以在許多方面採取各種措施牽制美國，並且不斷揭露美國的和談陰謀，給越南人民的抗美救國鬥爭以全面有效的配合和支持。但是，蘇聯領導人並沒有這樣做，相反的，却實際上給美國以種種方便，使美國得以集中力量對付越南，並且不斷散布和談空氣，欺騙世界輿論。在這種情況下，誰能相信，蘇聯領導人是在真正支持越南呢？

蘇聯領導人把支援越南人民抗美救國鬥爭這個重大政治問題故意歸結到一個所謂“援越物資過境”的問題上，這本來已是避重就輕，更何況在這個問題上蘇聯領導人是毫無道理的。蘇聯領導人口口聲聲說，蘇聯同越南沒有共同邊境，似乎一切援越物資非經過中國不可。這是不符合事實的。蘇聯同越南之間有海路可通，別國的援越軍事物資可以走海路，為什麼蘇聯的援越軍事物資不能走海路呢？但是，蘇聯不敢走海路，它把它的援越軍事物資全部交給我們轉運。我們幫助它轉運了些什么東西，我們是知道得很清楚的。這些東西無論在數量上或質量上都是同蘇聯的國力很不相稱的。而對於這樣一點援助，蘇聯領導人却還要大事吹噓，並且不斷地到處散布所謂中國阻撓蘇聯援越物資過境的謠言。這種做法，自然不能不使人更加認定，他們的所謂援越是別有用心的。實際上，蘇聯領導人的所謂援越，並不是真心誠意地支援越南人民把抗美救國鬥爭進行到

底，而是企图利用援越控制越南局势，把越南問題納入美苏合作的軌道。不然，为什么他們要这样不断地毫无根据地詆毀全力支持越南人民斗争的中国人民呢？

問：日本佐藤內閣强行通过了“日韓條約”，妄图把日本拖入更加危险的道路上去。您怎样看待最近佐藤政府的这一系列政策？对今后日中关系有何想法？

答：佐藤內閣强行通过了“日韓條約”，这是美帝国主义在亚洲阴谋扩大侵略战争的一个严重步骤，是日本反动派加速复活军国主义、組織东北亚军事同盟、决心公开参与美国侵略战争的一个严重步骤。“日韓條約”的侵略矛头指向朝鲜，也指向中国和其他亚洲国家。

佐藤政府这一行动是完全违反日本人民的利益和日本民族的根本利益的。一切甘心为美帝国主义扩大侵略火中取栗、为美帝国主义“亚洲人打亚洲人”的阴谋效劳的人，都决不会有好下场。

为了反对“日韓條約”，反对美帝国主义和日本反动派的侵略阴谋，日本人民和朝鲜人民已经行动起来了。

日本共产党和日本其他民主进步力量正在越来越广泛地团结全国人民，展开声势浩大的反对“日韓條約”、反对日本军国主义复活、反对美帝国主义侵略越南、侵略亚洲各国的斗争。日本人民绝对不会允许美帝国主义把日本变为扩大侵略战争的军事基地，绝对不会甘当美国侵略者的炮灰，绝对不会允许日本反动派和美帝国主义勾结在一起侵略兄弟的朝鲜人民、中国人民和亚洲其他国家人民。

英雄的朝鲜人民在以金日成同志为首的朝鲜劳动党领导下，在取得祖国解放战争的伟大胜利之后，又在社会主义革命和社会主义建设中取得了辉煌的成就。朝鲜人民完全有经验、有力量挫败美日反动派的侵略阴谋。

中国人民坚决支持英勇的日本人民和朝鲜人民反对美日反动派的这一伟大斗争。

佐藤政府上台以后，一直追随美帝国主义，极力破坏中日关系中多年积累下来的成果。佐藤政府如果不改变追随美帝国主义、复活日本军国主义、敌视中国的政策，中日关系的改善是不可能的。

中日两国人民一向是友好的。近年来，兄弟的日本人民为了争取中日关系正常化，进行了坚持不懈的斗争，并且取得了巨大的胜利。对此，我们表示衷心的感谢。我深

信，經過中日两国人民的共同努力，中日关系的正常化总有一天要实现的。

問：中国从一九六六年開始实行第三个五年計劃。这次五年計劃同上两个五年計劃比較，联系当前国内外形势来看，具有什么样的特点和性质？

答：我国第三个五年計劃的中心內容，是在第一、第二两个五年計劃的基础上，进一步发展国民经济、提高人民生活水平和加强国防力量。

在第二个五年計劃期間，我国遭受了連續三年的自然灾害，我們在具体工作中也有某些缺点和錯誤，加上赫魯曉夫突然撕毁了几百个協議和合同，在一个月內撤走全部专家，我国社会主义建設曾遇到很大的困难。在中国共产党和毛泽东主席的領導下，經過艰巨的調整工作，我們取得了巨大的胜利，我国的經濟在这几年更加巩固和发展了。一九六五年我們已經偿清了外債，成为一个沒有任何外債的国家。我們在鋼鐵、煤炭、石油等主要工业产品方面都提前超额完成了国家的年度計劃。农业取得了很好的收成，市場供应充足，物价稳定。我国正在进入一个工农业生产全面发展的新高潮。

在我国进入第三个五年計劃的时候，我国社会主义建設的經驗更加丰富了，我国自力更生的基础比过去任何时期都更加强大了，我国人民的革命精神比过去任何时期都更加旺盛了。当然，在社会主义革命和建設的道路上，我們还会遇到这样或那样的困难。例如，一九六五年我国有些地区就遭受了旱灾，今后几年也还可能繼續出現自然灾害。又例如，目前美帝国主义正在酝酿把侵略越南的战争进一步扩大到中国。所有这些因素，都是我們在制訂第三个五年計劃时必須估計在内的。

現在，中国人民在中国共产党和毛泽东主席的領導下，正在繼續發揚勤儉建国、艰苦奋斗的革命傳統，坚决貫彻自力更生、发奋图强的方針，为执行第三个五年計劃而奋斗。我国人民决心爭取在一个不长的历史时期内，把我国建設成为一个具有现代农业、现代工业、现代国防和现代科学技术的社会主义强国。我們深信，有了光輝的战无不胜的毛泽东思想的引导，不管世界上发生什么事情，我們一定能够达到我們的目的。

×

×

×

最后，让我借此机会，向正在英勇斗争中的日本共产党和日本人民致以崇高的敬意。祝日本共产党和日本人民在新的一年中，在反对美帝国主义和日本反动派的斗争中取得更伟大的胜利。

# 国务院批轉地質部制定的 礦產資源保護試行條例

一九六五年十二月十七日

国务院同意地質部制定的“礦產資源保護試行條例”，現在轉發給你們，請研究試行。

礦產資源是社會主義建設的重要物質基礎。保護和合理利用礦產資源是國家一項極為重要的技術經濟政策。過去幾年，有些單位對礦產資源的綜合勘探、綜合開發和綜合利用不夠重視，曾經發生不少浪費和破壞的現象；如果繼續下去，將給我國經濟建設帶來嚴重的後果。今后，在地質勘探工作中，應當努力做好礦床的綜合評價和綜合勘探；各生產礦山，應當切實加強礦山生產地質測量工作，嚴格遵守采礦程序，認真貫徹大小、貧富、厚薄、難易兼采的原則，並採取有效的方法，降低貧化率，提高回采率；在選礦和冶煉過程中，應當進一步貫徹綜合利用的方針，加強科學研究工作，不斷提高技術水平，改進工藝流程，努力提高回收率；在加工和使用某些特種非金屬礦產過程中，必須十分注意合理利用，防止優質劣用、大材小用、小材不用的浪費現象；對重要城市、井灌區和其它一些地區的地下水的開採利用，應當加強管理，保證合理開發。

為了把礦產資源保護工作切實地開展起來，各主管部和省、自治區、直轄市人民委員會，應當加強對這一工作的領導和管理。凡屬中央管理的企業，主要由各主管部負責；地方管理的企業，主要由省、自治區、直轄市人民委員會負責，中央各有關部應當給以技術指導。

各有關部和省、自治區、直轄市人民委員會，以及各有關基層單位，在試行過程中，應當注意積累和總結經驗，以便在適當時機對這個條例進行補充修改。

# 矿产資源保护試行条例

## 第一章 总 則

第一 条 矿产資源是全民所有的宝贵財富，是社会主义建設的重要物质基础，是采后不能再生的資源。为了切实保护和合理利用矿产資源，以保証社会主义建設当前和长远的需要，制定本条例。

第二 条 矿产資源的保护和合理利用，在社会主义建設中带有战略意义，是国家一項重要的技术經濟政策。地质勘探、矿山設計、开采、选矿、冶炼、矿产加工和使用等各个环节的各有关部门，应当主动配合、密切协作，把保护矿产資源的工作視為一个整体，正确处理当前与长远之間、局部与整体之間、用矿与保矿之間的关系，切实貫彻执行綜合勘探、綜合开发和綜合利用的方針，以促进生产的发展。

第三 条 矿产資源的保护是一項群众性的工作。各有关部门和各级人民委員会，应当經常向广大职工和人民群众进行保护矿产資源的宣传教育，把部門保矿和群众保矿結合起来。

第四 条 各有关部门和省、自治区、直轄市人民委員会，应当加强对矿产資源保护工作的領導和管理。凡屬中央管理的企业，主要由各主管部負責；地方管理的企业，主要由省、自治区、直轄市人民委員会負責，中央各有关部门应当給以技术指导。

地质勘探、矿山設計、开采、选矿、冶炼、矿产加工和使用单位的各级行政、技术領導干部，必須重視这一工作，并經常教育和督促检查所屬职工认真执行本条例。

## 第二章 地质勘探

第五 条 地质勘探单位在进行矿产普查时，对所发现的矿床中的伴生有益組分和普

查区内的各种矿产，都必須注意了解，尽可能作出全面普查評价，为制定矿产勘探計劃提供依据。

第六条 地质勘探单位应当认真貫彻执行綜合勘探的方針。在勘探主要矿产的同时，对勘探区内一切具有工业价值的共生矿产和伴生組分，应当根据地质資源条件、設計建設要求和一孔多用的原則，进行勘探和研究，并計算儲量，对矿区作出与投入工作量相适应的全面評价，为綜合开发和综合利用矿产資源提供資料。

在勘探过程中，应当根据設計要求，加强对有关矿产开发利用条件和矿石物质成分的研究試驗工作。

第七条 各有关工业部門应当会同地质部門，根据我国資源情况、經濟技术条件以及地质勘探单位提供的制定工业指标的意見和有关的地质資料，結合国家当前和长远利益的需要，及时制定正确合理的工业指标。大型矿区和特种矿产的工业指标，应当报送国家計劃委員会备案。

地质勘探单位必須根据正式下达的工业指标計算儲量。

第八条 地质勘探单位在勘探过程中，对于容易损坏的特种非金屬矿产，如冰洲石、光学螢石、压电水晶等，应当采用合理的勘探方法妥善保护，避免因勘探施工不当而遭受破坏；目前尚无有效办法防止破坏的，应当加强研究，不得盲目施工。

钻探可能蘊藏有石油、天然气等可燃流体矿产的地层，事先必須采取防噴措施，以免造成长期恶性井噴和火灾事故。

第九条 地质勘探单位在勘探过程中，如发现世界罕有的、具有特殊学术意义的地质現象，如矿物、矿产的露头或剖面等，应当划出一定地区，加以保护，以利科学的研究。

第十条 地质勘探单位对于勘探过程中采出的一切矿石，都应当交给工业部門利用，或者及时处理，或者妥善保存；对于全部原始記錄、資料图件、岩心、钻孔标志、测量标志等，都应当按照主管部的規定，妥善保管和保护，以备将来利用；对于将来井下开采可能使坑道充水的钻孔，必須做好封孔工作，以保

証安全生产。

### 第三章 矿山設計

第十一條 設計單位設計采矿、选矿和冶炼企业，应当充分考慮矿区內各种共生矿产和伴生組分的綜合利用，采用先进合理的采矿、选矿、冶炼方法和流程，以及貧化率和損失率最小的技术經濟指标，以便最大限度地提高回收率；对于有发展远景的矿山，应当会同矿山企业共同編制矿山开发总体规划，以便合理开发資源。

第十二條 矿区內的矿产涉及到几个部門使用的，矿山企业的設計，应当由主要使用部門会同各有关使用部門联合进行。对于有关使用部門目前并不急需或者利用尚有困难的矿产，在設計中应当尽可能予以保护，以备今后开采利用；必須采出的，应当設計必要的貯存場所，以便保管。

第十三條 設計單位在設計水庫、工厂、鐵路、仓库、輸油管道和高压綫路等大型建筑物以前，必須向地质部門了解工程区內的矿产資源分布情况，以免压复矿产資源或者改变地下水現狀；无法避免的，应当作出細致的經濟比較，并且征得主管工业部的同意后，再进行設計。

### 第四章 矿山开采

第十四條 矿山企业，必須根据設計要求、采矿程序以及貧富、大小、厚薄、难易兼采和綜合利用的原則，訂出合理的、切实可行的技术措施和作业程序，然后进行开采。

第十五條 矿山企业在开采过程中，应当經常研究并不断改进采矿方法，努力降低貧化率和損失率，最大限度地回采地下資源，注意防止矿产自燃、充水等破坏現象；对于設計中規定暂时不予开采的矿体或者目前不符合工业指标要求的矿产，如稀有金属、特种非金属、放射性矿产等等，应当从实际出发，采取保护措施，以备将来利用；对于开采中較困难的地段，如采矿場的矿柱、矿壁以及頂底和老窑的残余矿体等等，应当采取措施，在保証安全生产的前提下

下，最大限度地加以回采。

第十六条 矿山企业在开采过程中，如发现具有工业价值的共生矿产和伴生组分，应当立即报请主管部门处理；凡属需要通过生产地质工作补充勘探和研究的，应当组织力量，抓紧进行，以利全面回收。

第十七条 矿山企业在开采过程中，由于地质条件变化或者采矿、选矿、冶炼技术的发展，必须修改原定工业指标的，应当提出具体方案，报请主管部门批准。

第十八条 矿山企业对于已经采出而目前尚难回收或利用以及暂无销路的矿产，应当集中存放，妥善保管。

第十九条 矿山企业注销矿产储量，除年度开采量和正常损失量以外，由于其他人为的和自然的原因，遭受重大损失而减少的储量，必须按照企业的隶属关系，报请主管部门审查并提出意见后，转报主管工业部处理。所有注销储量的批准书，都应当由主管工业部送交全国地质资料局备查。

矿山企业注销矿产储量的具体办法，由各主管工业部另行制定。

第二十条 矿山企业必须进一步加强矿山生产地质测量工作，经常监督检查各采矿场按照正常采矿程序和设计的规定进行开采，以保证合理开发矿产资源。

生产地质、设计和采矿人员，在矿山开采过程中，应当主动配合协作，对不同级别的矿产储量、质量、贫化损失定期进行计算分析；按照采矿程序进行生产勘探，提高储量级别；随时进行生产地质资料的编录工作，进一步研究矿床的地质规律和矿石的物质成分，并与原地质勘探成果验证对比，找出储量变化的原因，不断总结和丰富地质勘探工作的经验和发展理论，以指导生产。

第二十一条 严禁乱挖乱采，防止矿产资源的破坏和损失。专、县、人民公社和公安系统的劳改单位，未经省、自治区、直辖市人民委员会批准，一律不准开采。已在开采的小窑小矿，各省、自治区、直辖市主管部门应当重新审查，对严重破坏和损失矿产资源的，应当加以制止；准予继续开采的，应当指定开采范围，加强管理，并且给予必要的技术指导。

## 第五章 选矿、冶炼、矿产加工和使用

第二十二条 选矿、冶炼企业在选矿、冶炼过程中，应当综合回收矿产资源，努力提高回收率，尽量回收一切有用组分。对某些限于当前经济技术条件暂时不能回收的，应当妥善保存，以便将来利用。

有关的生产单位和科学研究中心，应当密切协作，加强对矿石冶炼性能的科学试验工作，设法回收一切有用的矿产资源。

选矿、冶炼企业和其它有关单位，在搬运、包装、堆放矿石和矿产品的过程中，应当注意防止贫化损失。

第二十三条 选矿、冶炼企业为了充分回收和综合利用矿产资源，应当积极采取技术措施，改进现有不合理的工艺流程。对于必须改建或扩建的工程（如粉矿加工、筛分分级、多金属回收车间等），主管部门应当给予积极的帮助。

第二十四条 重要非金属矿产的加工和使用单位，应当合理利用不同品级的矿产，防止优质劣用、大材小用、小材不用或少用。

各主管部门应当责成有关单位，加强对重要非金属矿产的加工和使用的科学试验工作，努力扩大使用范围，充分利用低品位（品级）的矿产；并且进一步加强生产技术管理，不断降低矿石消耗定额。

## 第六章 地下水资源管理

第二十五条 重要城市、工业基地、温泉或矿泉区以及国家投资建设的井灌区、大牧区等所有开采利用地下水的单位或部门，都应当对地下水水源地进行水文地质勘察，全面评价勘察区内的水文地质条件，制定合理的开采方案，以防止地下水水源遭受破坏；还应当根据当地水文地质条件，选择一定的生产井进行地下水水位、水量、水质的定期观测，掌握地下水动态，研究地下水在自然的和人为的因素综合影响下所发生的变化，以指导地下水的合理开发利用。

第二十六条 工矿企业、医疗卫生部门和城市建设部门，对于排出的工业、医疗和生活污水，必须采取有效措施，防止污染地下水的水质。

第二十七条 水文地质站，应当切实做好地下水的经常观测工作，指导有关单位合理开发利用地下水資源；发现有地下水資源遭到破坏及地下水受到污染等情况，应当及时建議开采单位或者排出污水部門采取措施，加以糾正。

## 第七章 其他

第二十八条 对于积极执行本条例，在矿产資源的保护和合理利用方面有显著成績的矿山企业、事业单位或个人，可由其主管部門或省、自治区、直辖市人民委員会給予表揚，必要时，也可以給予奖励；对于违犯本条例致使矿产資源遭受破坏或損失的，应当及时进行批評教育，情节严重的应当进行适当处理。

第二十九条 本条例經国务院批准后試行。各有关部可以根据本条例的規定，結合具体情况，制定实施办法。

# 中华人民共和国国务院总理周恩来 祝賀越南南方民族解放陣綫成立五周年給 越南南方民族解放陣綫中央委員會 主席团主席阮友寿的电文

越南南方民族解放陣綫中央委員會主席团

阮友寿主席：

在越南南方民族解放陣綫成立五周年的時候，我代表中华人民共和国政府和中国人民向你，向越南南方民族解放陣綫和站在反美斗争最前綫的兄弟的越南南方人民，致以最亲切、最热烈的祝賀。

光荣的越南南方民族解放陣綫，高举民族解放的大旗，領導英雄的越南南方人民，为爭取民族独立、民主、和平和国家的統一，同美帝国主义进行英勇頑強、針鋒相对的斗争，取得伟大胜利。越南南方人民的英勇斗争和光輝业绩，极大地鼓舞了全世界被压迫

民族和被压迫人民的斗争，受到了各国人民的衷心钦佩和支持，并为全世界人民反对美帝国主义和保卫世界和平的共同事业，作出了极其重要的贡献。

最近，在南越战场上，越南南方军民英勇杀敌，捷报频传。美帝国主义妄图以扩大侵略战争扭转败局，遭到了更加惨重的失败。穷凶极恶的美帝国主义在越南南方陷入了人民战争的火海，正处于走投无路、进退两难的困境。越南南方军民充分发挥了人民战争的无限威力，万众一心，越战越强，不断地给敌人以沉重的打击。你们的胜利大大地长了革命人民的志气，灭了帝国主义的威风。你们的胜利再一次证明，张牙舞爪的美帝国主义只不过是一只纸老虎，是完全可以被打倒的，真正有力量的是觉醒起来、团结一致、坚持斗争的人民。不管美帝国主义如何扩大侵略战争和玩弄什么和平骗局，最后胜利一定属于越南人民。

越南南方人民的斗争是对中国人民的巨大支持和鼓舞。中国政府和中国人民一贯把支援越南南方人民的正义事业看作是自己应尽的国际义务。中国人民和越南南方人民的兄弟友谊是牢不可破的。我们将永远和兄弟的越南南方人民站在一起，同美国侵略者斗争到底。

祝越南南方人民在解放南方、保卫北方、统一祖国的伟大斗争中，不断获得新的、更加辉煌的胜利。

中华人民共和国国务院总理 周恩来

一九六五年十二月十九日

## 中华人民共和国外交部声明

一九六五年十二月二十八日

最近，美帝国主义接连对柬埔寨王国发出战争叫嚣，公然宣称，已经授权它在南越的作战部队司令，为了所谓“自卫”，可以进入柬埔寨领土“追击共产党部队”。对此，柬埔寨王国政府在十二月二十五日和二十六日发表了声明，柬埔寨国家元首诺罗敦·西哈努克亲王殿下在十二月二十七日也发表了讲话。柬埔寨王国政府严正抗议美国政府的这一

蛮横决定，庄严表示柬埔寨王国将以自己所拥有的军事手段回击对柬埔寨领土的任何侵犯，并且要求一九五四年日内瓦会议两主席苏联和英国以及日内瓦会议参加国明确表示自己的态度。中国政府和中国人民坚决支持柬埔寨王国政府的这一严正立场和正当要求。

美帝国主义企图向柬埔寨王国发动军事侵略，是蓄谋已久的。它在逐步扩大侵略越南战争的过程中，一直没有停止过对柬埔寨王国的战争挑衅活动。美帝国主义指使泰国和南越傀儡集团的军队不断侵扰柬埔寨的边境；派遣空军轰炸柬埔寨的和平村庄，杀害柬埔寨人民；并且一再捏造谎言，说什么柬埔寨已经成为南越解放军的“通道”和“庇护所”，企图以此作为对柬埔寨进行大规模入侵的借口。特别是最近，在美国国防部长麦克纳马拉第七次访问西贡以后，约翰逊政府加紧策划和推行在南越以及在南越周围扩大侵略战争的冒险步骤，柬埔寨更成了美帝国主义及其走狗进攻的目标。美国政府授权在南越的美军可以进入柬埔寨进行所谓“追击”，实际上就是美帝国主义准备把侵略越南的战火扩大到柬埔寨王国的一个极其严重的信号。

柬埔寨王国是爱好和平的国家，它一贯奉行和平中立的政策，从来没有侵略过任何国家，也没有威胁任何国家的安全。柬埔寨王国坚决维护自己的独立、主权和民族尊严，反对美帝国主义的侵略政策和战争政策，这使美帝国主义一直把它看做眼中钉，总是千方百计地对它进行侵略、颠覆和破坏活动。现在，美帝国主义一方面说什么“尊重”柬埔寨的领土完整，另一方面却公然要以所谓“自卫”、“追击”为借口，侵犯柬埔寨的领土。这就再一次暴露了约翰逊政府的虚伪面目和强盗本色。

但是，美帝国主义的威胁叫嚣，决不能吓倒英勇的柬埔寨人民。诺罗敦·西哈努克亲王殿下说过，柬埔寨人民永远不会在敌人的面前后退，“如果他们要向我们作战，那就打吧，我们等着他们。”这是柬埔寨人民面对美帝国主义的威胁所作出的响亮回答。柬埔寨王国是一个独立、主权的国家，美帝国主义和它的仆从的军队不管用什么名义进入柬埔寨领土，就是对柬埔寨的公然侵略。柬埔寨人民完全有权进行反击，全世界爱好和平的国家和人民也完全有权支援柬埔寨人民反对侵略。老实告诉美帝国主义，你们在越南进行侵略，已经被英勇的越南人民打得走投无路，在全世界弄得声名狼藉，如果你们胆敢把侵略的战火扩大到柬埔寨，其结果，必将更加碰得头破血流。

中国是柬埔寨王国的亲密邻邦，也是一九五四年日内瓦协议的签字国。中国政府和

中国人民强烈譴責美帝国主义对柬埔寨王国进行的战争威胁，坚决响应柬埔寨王国政府发出的呼吁。中国政府声明，如果美帝国主义和它的仆从国家一旦向爱好和平的柬埔寨王国发动军事侵略，六亿五千万中国人民将做为柬埔寨人民的后盾，全力支援柬埔寨人民反对美帝国主义侵略的正义斗争。

## 中华人民共和国外交部十二月十二日 給印度駐华大使館的照会

印度駐华大使館：

中华人民共和国外交部向印度駐华大使館致意，并且申述如下：

一九六五年十二月十二日十四时三十五分，印軍一股三十多餘人在中国—錫金邊界的達吉山口侵入中國境內，深達五百餘米。這股印度侵略軍向正在該處執行巡邏任務的中國邊防人員開槍開炮，進行猛烈射击，打死中國邊防人員一名，中國邊防人員被迫自衛還擊，印度侵略軍狼狽逃回錫金境內。中國邊防人員活捉印軍三名（內兩名負傷），擊斃五名，繳獲輕機槍一挺，步槍五支，冲锋槍一支。對於印度軍隊的這一猖狂侵入中國境內、向中國邊防人員武裝進攻的嚴重挑畔事件，中國政府向印度政府提出強烈抗議。

眾所周知，最近印度總理夏斯特里和國防部長恰范等印度政府領導人，不斷進行反華叫囂，誣蔑中國軍隊在中錫和中印邊界進行“入侵”活動，並且宣稱，要採取什麼“必要措施”、“用巨大的力量對付中國入侵者”等等。與此同時，印度軍隊不斷在中錫和中印邊界對中國進行入侵和挑畔，開槍、開炮。現在竟然侵入中國境內，發動武裝進攻。這一切清楚地表明，印度政府為了當前的政治需要，已經瘋狂地採用武裝手段製造邊境緊張局勢，進行反華。中國政府再次向印度政府提出嚴正警告：必須立即停止對中國的入侵挑畔，否則，中國方面將給以應得的懲罰。

順致最崇高的敬意。

中华人民共和国外交部

一九六五年十二月十二日于北京

# 中华人民共和国駐印度尼西亚大使館

## 十二月九日給印度尼西亚共和国 外交部的照会

印度尼西亚共和国外交部：

中华人民共和国駐印度尼西亚大使館向印度尼西亚共和国外交部致意，茲就新近获悉印度尼西亚若干地方迫害华侨的严重事件申述如下：

一、一九六五年十一月二十二日上午，在西加里曼丹坤甸市，有成千名右派勢力組織的暴徒，事先取得西加里曼丹兩項人民命令掌权者和五位一体的批准，以“游行示威”为名，出动于街上，携带短枪、长刀、鐵錘、木棍等，狂呼反华口号，首先，对坤甸中华总会和中华商会进行了破坏。砸开門戶，涌进会所，把桌椅、电器設備、会务文卷以及办公用品等，橫加搗烂或搬出烧掉。尤其令人憤慨的，竟燒毀中华人民共和国国旗，撕毀中国国家领导人的挂象。接着又冲进振强学校和中华学校，搗毀了門窗和大部分教室，燒毀大批教學設備和書籍，該两校师生的数百辆自行車亦被砸毀。还在中华学校的师生宿舍搶劫財物，連待发的教師工資亦被搶去。

此外，暴徒还对市內部分华侨商店和住宅进行了破坏。

上述各項損失，极为慘重，特別值得指出的是，在以上暴徒进行破坏时，竟有大批軍警在場，中华总会会所且有軍警看守，但对暴徒的非法破坏行为，却完全不加阻止。

二、松巴哇屬下地区，从十月下旬以来，当地华侨連續遭到印度尼西亚右派勢力有組織的严重迫害。十月二十一日晚，在松巴哇西部亞拉史，有暴徒数百名，搗毀华侨商店、住宅，搶劫財物，并对华侨毆打和凌辱，有两名华侨被毆重伤。尤其慘不忍聞者，即华侨陈則源竟被暴徒从住宅拖出，以木棒活活打死。同日，在松巴哇屬下打里旺，也有暴徒几百名，手持利器，高呼“打倒支那人”，对华侨商店、住宅既以石头投击，又用利斧破門，供应市場所需的商品、家中日用物資，以及妇女的首飾，均被搶劫。并且毆打华侨，对老人妇女也不例外。

十月三十日，在松巴哇屬下郎埠，曾有約千名暴徒，拥到华侨所在的市場和住宅区，进行了长达四小时的破坏、肆意搶劫，并毆打华侨。在郎埠郊外唐榜埠，于三十日和三十一日两天內，亦有上千名暴徒对华侨商店、住宅进行了反复的搗毀、搶劫、焚燒，且蛮横行凶威胁生命安全。許多华侨遭到毆打，有三人受重伤，另有两人以致神經失常。暴徒进行上述破坏时，亦有軍警在場，但不聞不問，任由暴徒为所欲为。这就不能不令人理解到問題的性质及事件的更加严重。

三、据初步了解，十月二十八日在苏拉威西东南的肯达里，十一月十四日在苏拉威西南部的馬加里，当地华侨学校和华侨商店、住宅，都相继遭到右派勢力所組織的暴徒的疯狂破坏，华侨亦遭受巨大損失。在肯达里有一华侨孕妇，当时受到暴行恐吓不省人事，于十一月十八日流产逝世。

四、在中爪哇和东爪哇，华侨被迫害，甚至被残杀的事件仍不断发生。自十一月十三日至二十六日止，在中爪哇的梭罗、日惹、波約拉里、普禾达地、八瑪朗、淡滿光、根达尔县及普罗拉等地，又有十余名华侨被当地軍、警关押，在三宝垄州的淡目县和根达尔县，北加浪岸州的峇当县和八瑪朗县，曾有暴徒对华侨多次进行残暴毆打，甚至在宵禁期間到华侨住宅抓人，滥加私刑。十一月二十四日在三宝垄市北都冬安街还出現了一条引人注目的标語：“等待着在三宝垄屠杀华人的日期。”十一月初以来，东爪哇的瑪琅、茉莉芬、西都文罗和多隆亚公等地，有华侨团体負責人和华侨多人被捕。此外，保諾罗可县堪杜村华侨陈友朝，于十一月二十日晚突被陸軍人員逮捕，十一月二十二日岩望县华侨何祥坤被暴徒架走，現已証实已蒙害身死，十一月二十六日下午，瑪琅县格班然中华总会秘书謝文蛟在其商店前突被暴徒一刀刺死，十一月二十七日下午格班然另一华侨康明华被暴徒残杀，弃尸郊外，十一月二十二日，新浦头县华侨张发土在睡覺中突被一群暴徒残杀。在上述慘案发生后，地方当局对死难华侨家屬和华侨团体控訴时所提出的合理要求，竟一概置若罔聞。

以上大量事实表明，虽然中国大使館就印度尼西亚各地迫害华侨的暴行，多次而严正的向印度尼西亚政府提出了照会和交涉，但华侨財产受到严重破坏，华侨生命安全受到威胁侵犯的事件，仍不断发生，而且目前中爪哇、东爪哇各地，华侨被无理拘捕的人數日益增加，右派勢力指使暴徒对华侨任意虐待和杀害的暴行，愈演愈烈，“屠杀华人”

的标語，竟公然張貼街头。所有这些，不能不引起中国大使館的严重关注。

中国大使館对印度尼西亚右派势力竟无视国际法、国际慣例，迫害华侨到如此地步，表示极大的憤慨，并向印度尼西亚政府提出最强烈抗議。大使館再一次要求印度尼西亚政府采取有效措施，制止印度尼西亚各地迫害华侨的暴行，切实保障华侨正当权益和生命財产的安全；对侮辱中国国旗和中国国家領導人的事件表示道歉；严惩暴行主使者和杀害华侨的凶手，撫恤无辜死难的华侨家屬；迅速释放被非法逮捕的华侨，并赔偿受害华侨的一切损失；对因受害而喪失生計的华侨，进行救濟。

由于交通联系困难，对印度尼西亚各地华侨所受迫害和损失的詳細情况，仍无法全部了解，大使館对此保留提出进一步要求的权利。

順致最崇高的敬意。

中华人民共和国駐印度尼西亚大使館

一九六五年十二月九日于雅加达

## 中华人民共和国駐印度尼西亚大使館 十二月十五日給印度尼西亚共和国 外交部的照会

印度尼西亚共和国外交部：

中华人民共和国駐印度尼西亚大使館向印度尼西亚共和国外交部致意，并就印度尼西亚右派勢力組織的暴徒再度袭击中国駐棉兰領事館的严重事件，申述如下：

一九六五年十二月十日上午九时半到十二时，所謂北苏門答腊革命青年群众行动指揮部，在棉兰体育馆举行集会，北苏門答腊省長和第二軍区參謀長均在会上讲了話。散会后，即分路到街上展开其暴行，除残酷地迫害华侨外，并有数百名暴徒袭击了中国駐棉兰領事館。他們一面狂叫“打倒中华人民共和国”，“杀死支那人”，“把中国領事館的所有人員杀光”等反华口号，一面把所携带的石头、砖块，向領事館的建筑物进行了猛烈投击。有些暴徒竟冲入領事館院內，企图搶劫中国国旗并进行更严重的挑衅。上述

暴徒此次袭击領事館，前后共达五个半小时。

在暴徒袭击中，領事館有三名工作人員被击伤，窗戶被打碎者有十三处之多，屋頂被打坏者約有四百块瓦的面积，以致当日晚間漏雨，使領事館室內遭到严重損失，且由于室内积水，也无法就宿和办公。

暴徒的再一次袭击中国駐棉兰領事館，又充分說明了印度尼西亚右派勢力竟不顾国际公法，对外交特权仍在肆意蹂躪，更加疯狂地进行其反华的蛮横挑衅。

值得注意的是，印度尼西亚政府对十一月二日中国駐棉兰領事館被暴徒袭击的事件，不但未能圓滿答复大使館的合理要求，竟然把右派勢力蓄意制造的事件，說成是以有秩序和平的方式表达棉兰人民感情的示威，且避免触及惩办肇事者和主使人的問題，这就实际上助长了右派勢力的反华气焰。尽管印度尼西亚政府在十一月二十九日給中国大使館的复照中曾經作出了不再发生类似事件的保証，但十二月十日竟在棉兰更凶恶的重演了这种暴行，因此我們不能不认为此次事件的性质，是万分严重的。

中国大使館对印度尼西亚右派勢力于十二月十日破坏中国駐棉兰領事館的极其严重的事件，表示极大憤慨。为此，中国大使館特向印度尼西亚政府提出最强烈的抗議，并要求印度尼西亚政府对上述事件公开道歉，切实追究和惩办肇事者和主使人，賠償領事館遭受的一切損失，并迅速和认真地采取有效措施，以实现保証不再发生类似事件的諾言。

順致最崇高的敬意。

中华人民共和国駐印度尼西亚大使館

一九六五年十二月十五日于雅加达

## 中华人民共和国駐印度尼西亚大使館 十二月十八日給印度尼西亚共和国 外交部的照会

印度尼西亚共和国外交部：

中华人民共和国駐印度尼西亚大使館向印度尼西亚共和国外交部致意，并就棉兰华

侨遭到极其严重迫害的事件申述如下：

一九六五年十二月十日，在北苏門答腊的棉兰市及其附近地区，发生了由印度尼西亚右派势力組織的暴徒，对华侨进行烧杀、搶劫、破坏等极端严重的事件。据初步了解的情况是：

一、十日上午九时至十二时，所謂北苏門答腊革命青年群众行动指揮部在棉兰体育馆举行集会。会后，即有千余名暴徒携带斧头、利器、木棍和大量的石头，分路出动，对棉兰市的华侨商店和住家进行疯狂破坏，前后达六小时之久。暴徒沿途高喊“杀死支那人”，“把支那人赶走”等反华口号。他們用斧头和利器砸破华侨的門窗，闖进室内肆意搶劫財物，搬不走的財物即纵火焚烧或搗毀，見到汽車、摩托車就搶走或燒毀。华侨育才学校也同时受到袭击，校車被燒，办公室被搗毀。許多暴徒还强行封鎖街道，任意毆打华侨，致使許多华侨被毆受伤，有数以百計的重伤者要送入医院治疗。在以下地区的华侨，更遭到严重的破坏，計：昔里冷路、先多沙路、双溪吉拉路、苏加拉眉村、三务峇路村以及中央市場等。据不完全的統計，因遭破坏而傾家蕩產的有数百戶，当晚由于住房被破坏，生命受到威胁，暫時被集中收容的即有一千多人。

二、同一天在棉兰附近的半路店、新邦地甲、丹容勿老哇、峇东貴和实打挖等地也发生了暴徒严重破坏华侨住家、商店及杀害华侨事件，詳情尚在調查中。

三、尤其严重的是，暴徒在这次破坏行动中，竟公然对华侨进行杀害，并强奸华侨妇女。华侨陈炳紀，遭暴徒围击，被打得牙齿脱落，嘴唇破裂，鼻青眼肿，最后竟被用匕首連刺八刀，倒臥血泊，生命危殆。仅在浮罗吧烟一地，华侨遭到毒打和砍伤的达十六人之多，林順喜从勿拉湾回家，途中被暴徒围毆，被刺重伤不省人事，随后又被抛入日里河；实打挖华侨总会理事詹乙水被暴徒連刺二十余刀，因而惨死；华侨黃亞宗竟被砍头而死；华侨司机李天成在丹容勿老哇的路上被暴徒拦阻，加以杀害。以上各节实慘不忍聞。另有使人难于容忍者，在暴徒肆无忌憚的暴行中，已发现有强奸华侨妇女的事件数起，有一华侨妇女竟被一名暴徒和两名軍人輪奸。

仅从上述初步了解的事实可以充分看到：十二月十日由北苏門答腊右派势力导演的迫害华侨的种族主义暴行，已发展到慘絕人寰的地步。这次发生对华侨烧杀、暴虐和搶劫的暴行，是有計劃的。这由事先的集会和当地軍政要員的出席讲话，以及暴徒所携带

的木棒、石头、利器，而在会后即分路行动，即可得到証明。

中国大使館对十二月十日棉兰华侨被蹂躏、被屠杀的惨案表示极大的憤慨，特向印度尼西亚政府提出最强烈的抗議，大使館要求印度尼西亚政府严惩事件的主使者和杀害华侨的凶手，撫恤无辜死难者的家屬，赔偿华侨所受到的一切損失，对丧失生計流离失所的华侨进行救济。中国大使館再一次要求印度尼西亚政府坚决采取有效措施，切实保障华侨生命財产的安全，并保証不再发生类似事件。

由于中国駐棉兰領事館对外联系困难，华侨在恐怖气氛中惶惶不安，对十二月十日事件中华侨受严重迫害和損失情况尙未能全部了解，大使館对此保留提出进一步要求的权利。

順致最崇高的敬意。

中华人民共和国駐印度尼西亚大使館

一九六五年十二月十八日于雅加达

## 中华人民共和国駐印度尼西亚大使館 十二月二十日給印度尼西亚共和国 外交部的照會

印度尼西亚共和国外交部：

中华人民共和国駐印度尼西亚大使館向印度尼西亚共和国外交部致意，謹就印度尼西亚右派勢力組織的暴徒，在峇厘島（即巴厘島）所屬各地严重迫害华侨的事件，申述如下：

一、新加拉野，十一月二十九日上午，有数百名暴徒，对华侨商店进行了几乎整日的破坏；三十日清晨，又有数以千計的暴徒，手持长刀、鐵棍、斧头等利器，高呼反华口号，对华侨商店和住宅，逐門挨戶地大肆逞凶，将店中貨物和家用物品搗毀、搶劫，并将某些东西搬至广场，加以焚烧。即使賴以經營运输、維持生計的各种車輛，亦遭到慘重破坏。所残存的汽車，尔后又被当地军队强行接管，漆上“武装部队”或“国家所有”字样。

十二月一日、四日、五日，暴徒对已陷悲惨情景的华侨，竟又进行了反复的洗劫，甚至把眼前維持充飢的少量食糧，亦加以糟践，掺入脏物，并将油漆投入水井，显然旨在断絕华侨的生計。在暴徒的行凶中，前后且有三名华侨被暴徒毆打重伤。

在上述一連串的暴行中，在場的軍警竟完全不加制止，甚至威胁华侨不得将受迫害的情况对外泄露。居住在新加拉野的华侨，經過这次洗劫，多已傾家蕩產，只剩下随身的一套衣服，陷于无法生活的悲惨境地，且处于恐怖的威胁中。因而华侨林大金的四个女儿，在此痛苦的刺激下，竟一起自杀，其中两人已急救无效而死。

二、峇塘（即巴塘）十二月一日当地駐軍司令部召見了华侨商人代表，以錫江（即望加錫）、新加拉野搗毀华侨財产的事件相胁迫，要其付出牺牲。从該日起至十二月六日，峇塘华侨商店即普遍地遭到勒索、敲詐和搶掠，損失严重。十二月七日，即有大批暴徒，对部分华侨商店、住宅，进行了肆意破坏，将貨物、家庭用具搗毀焚烧、劫走，且纵火烧掉了华侨房屋若干所。

三、十二月六日上午，峇厘島东南部格隆公市华侨的商店亦遭到暴徒大肆搶劫，店中残存的物品，次日在當局勒令削价百分之五十出售的情勢下，又被暴徒趁机打劫，威胁、搶购，竟有不付分文者，許多华侨商店被搶掠一空。尤有甚者，十二月十日，当地华侨吳鍾南竟遭暴徒慘杀。

十一月初至十二月初，居住在峇厘島西部及中部一些村镇的华侨，亦相继遭到暴徒迫害，其財物大部分被毀坏，人身安全亦受到严重威胁，目前已有一百多人流离失所，生活无着。

根据上述的严重事实，必須再一次指出：中国大使館就印度尼西亞右派勢力組織的暴徒在各地制造迫害华侨的暴行，曾多次提出照会促請印度尼西亞政府尽速予以制止，但迄今华侨被迫害的悲惨事件仍迭出不穷，更进一步表明了印度尼西亞右派勢力完全不顾国际公法和国际慣例，恣意扩大种族主义暴行。为此，中国大使館特就上述事件向印度尼西亞政府提出最强烈的抗議，并再一次要求印度尼西亞政府立即采取有效措施，迅速制止迫害华侨的暴行，惩办凶手及其主使者，撫恤华侨死难者的家属，赔偿华侨所受的损失，对因受害而丧失生計和流离失所的华侨进行紧急救濟，并切实保障华侨生命財产的安全，确保今后不再发生类似事件。

目前由于交通联系困难，无法了解上述各地华侨所受迫害和损失的全部情况，大使馆保留今后进一步提出要求的权利。

顺致最崇高的敬意。

中华人民共和国驻印度尼西亚大使馆

一九六五年十二月二十日于雅加达

## 更 正

一九六五年第八号“国务院公报”第一二六頁“国防部关于軍人間和军队上下  
級間称呼問題的通知”的发文日期應該是一九六五年六月一日。

編輯・出版：中华人民共和国国务院秘书厅  
一九六五年十二月第一次印刷：1—25,000 册

發行：中华人民共和国邮电部北京邮局  
全年定价：2元 本刊代号：2—266